

РОССИЯ

ОАО «ЧУВАШТОРГТЕХНИКА»



**МАШИНА ПОСУДОМОЕЧНАЯ  
КУХОННАЯ**

**типа МПК 700К, МПК 700К-01, МПК 1100К**

**РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ**



**ЧЕБОКСАРЫ 2011**

Настоящее руководство по эксплуатации предназначено для ознакомления с конструкцией машины посудомоечной кухонной типа МПК 700К, МПК 700К-01, МПК 1100К (далее по тексту – машина), правилами ее эксплуатации, технического обслуживания, монтажа и регулирования.

К обслуживанию и эксплуатации машины допускается только специально обученный персонал.

В связи с постоянным усовершенствованием машины в ее конструкции могут быть изменения, не отраженные в настоящем издании и не влияющие на ее монтаж и эксплуатацию.

## **1. НАЗНАЧЕНИЕ**

Машина посудомоечная кухонная предназначена для мытья тарелок, стаканов, столовых приборов, подносов, чашек, салатниц с применением жидкого моющего и ополаскивающего средств, разрешенных к применению ФС «Роспотребнадзора».

Используется на предприятиях общественного питания. Конструкция машины позволяет использовать ее как при горячем, так и при холодном водоснабжении.

Машина может эксплуатироваться в помещениях с температурой воздуха от (плюс) 10 до (плюс) 40<sup>0</sup>С и среднемесячной влажностью 80% при 25<sup>0</sup>С.

Машина должна устанавливаться в помещениях, не относящихся к взрывоопасным и пожароопасным зонам по ПУЭ.

## **2. УСТРОЙСТВО И ПРИНЦИП РАБОТЫ ИЗДЕЛИЯ**

Устройство машины приведено на рис. 1.

Ванна 15 закрывается подъемным куполом 1, который перемещается по вертикальным направляющим 17. Купол прикреплен к механизму уравнивания 18 (2 пружины).

С лицевой стороны на куполе машины установлено стекло для визуального контроля процесса мойки. На машинах МПК-700К-01 стекло отсутствует.

Для поднятия и опускания купола предусмотрена ручка 2.

В ванне установлены:

- фильтры для предотвращения попадания крупных остатков пищи в насос мойки;
- трубка переливная 16 - для слива излишка воды в канализацию, после ополаскивания;
- стояк, к которому крепятся нижние моющие 3 и ополаскивающие 4 вращающиеся разбрызгиватели, при помощи которых производится мытье и ополаскивание посуды;
- датчики уровня воды;
- датчик контроля температуры воды;
- нагревательный элемент (ТЭН).

Ванна сверху прикрыта фильтрующими сетками 14 для предотвращения попадания крупных остатков пищи в ванну в процессе мойки.

Над подставкой установлены верхние моющие и ополаскивающие вращающиеся разбрызгиватели и лампы освещения (в МПК 700К-01 лампы отсутствуют).

Машина закрыта облицовками, причем задняя стенка и панель управления съемные, что дает возможность доступа для осмотра и ремонта расположенных внутри машины узлов.

Под ванной за панелью управления установлен электронасос мойки 6 и ополаскивания 7 (в МПК 700К-01 отсутствует), бойлер 8 клапан электромагнитный и щит монтажный с электрооборудованием.

На щите монтажном установлены (см. рис. 2): насос-дозатор моющего средства (в МПК 700К-01 отсутствует) и насос-дозатор ополаскивающего средства, контроллер, пускатели, реле, автоматические выключатели, термовыключатели. Баллончик одного термовыключателя установлен на ТЭН ванны, а баллончик второго термовыключателя установлен в бойлер.

На панели управления установлены:

- кнопка «Сеть» с встроенной подсветкой зеленого цвета;
- кнопка выбора режима мойки «1» с встроенной подсветкой красного цвета;
- кнопка выбора режима мойки «2» с встроенной подсветкой красного цвета;
- кнопка выбора режима мойки «3» с встроенной подсветкой красного цвета (только для МПК-1100К).

Кнопки управления соединены с контроллером.

Контроллер осуществляет автоматическое управление работой машины:

- контролирует наличие воды в ванне, управляет подачей воды в машину;
- контролирует температуру воды в бойлере и в ванне, управляет их поддержанием;
- управляет насосами мойки и ополаскивания;
- управляет насосами-дозаторами;
- обеспечивает автоматическую работу машины по заданному алгоритму работы, остановку при поднятии купола и автоматическое продолжение программы при опускании купола.

Контроль уровня воды осуществляется с помощью электродов расположенных в ванне. При уровне воды в ванне ниже нижнего электрода контроллер выдает сигнал на включение электромагнитного клапана – заполнение воды. Заполнение воды продолжается до тех пор, пока уровень воды не достигнет верхнего электрода.

При достижении уровнем воды верхнего электрода контроллер прекращает заполнение воды и включает ТЭН-ы бойлера. Вода в бойлере нагревается до температуры (плюс) 85°C. Контроль температуры воды осуществляется от датчика расположенного в бойлере.

После нагрева бойлера контроллер включает ТЭН ванны. Вода в ванне подогревается до температуры (плюс) 45°C. Контроль температуры воды осуществляется от датчика расположенного в ванне.

Мойка осуществляется по заданному алгоритму работы.

Процесс мойки разбит на три этапа:

1-ый этап – мойка. Производится моющим раствором при помощи насоса. Насос забирает моющий раствор из ванны и подает его в верхние и нижние моющие разбрызгиватели. Разбрызгиватели, вращаясь, направляет струи моющего раствора на посуду.

2-ой этап – выдержка. Производится для удаления остатков моющего раствора из моющих разбрызгивателей и с посуды.

3-ий этап – ополаскивание. Производится ополаскивающим раствором, поступающим из бойлера в верхние и нижние разбрызгиватели ополаскивания.

В процессе каждого цикла мойки дозирующие устройства подают порцию моющего (в МПК-700К-01 функция отсутствует) и ополаскивающего средства, тем самым, поддерживается постоянная концентрация моющего и ополаскивающего раствора.

Запрограммированы следующие режимы работы машины:

Для машин МПК-700К и МПК-700К-01:

Режим мойки «1» - где мойка – 48 с, выдержка – 15 с и ополаскивание – 15;

Режим мойки «2» - мойка – 115 с, выдержка – 15 с и ополаскивание -15 с.

Для машины МПК-1100К:

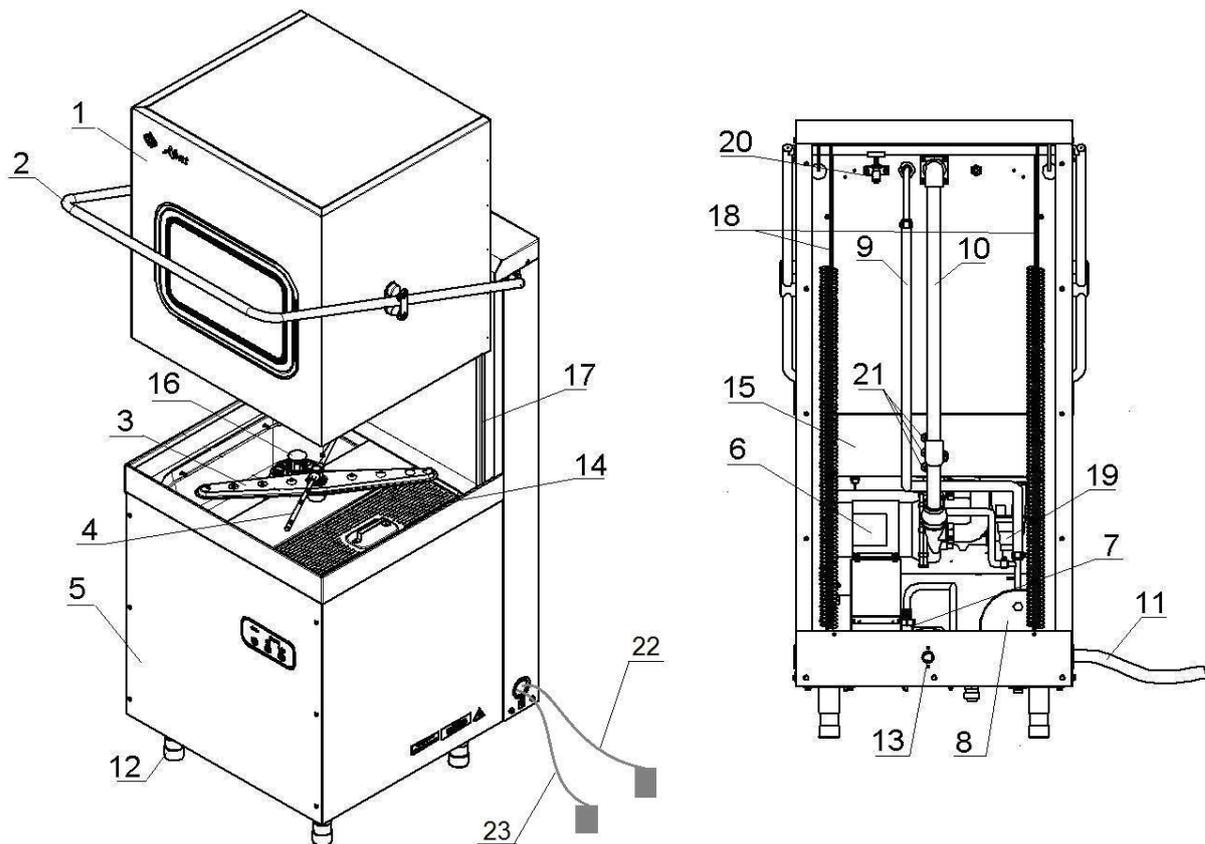
Режим мойки «1» - где мойка – 30 с, выдержка – 10 с и ополаскивание – 15;

Режим мойки «2» - мойка – 90 с, выдержка – 15 с и ополаскивание -15 с.

Режим мойки «3» - мойка – 150 с, выдержка – 15 с и ополаскивание -15 с.

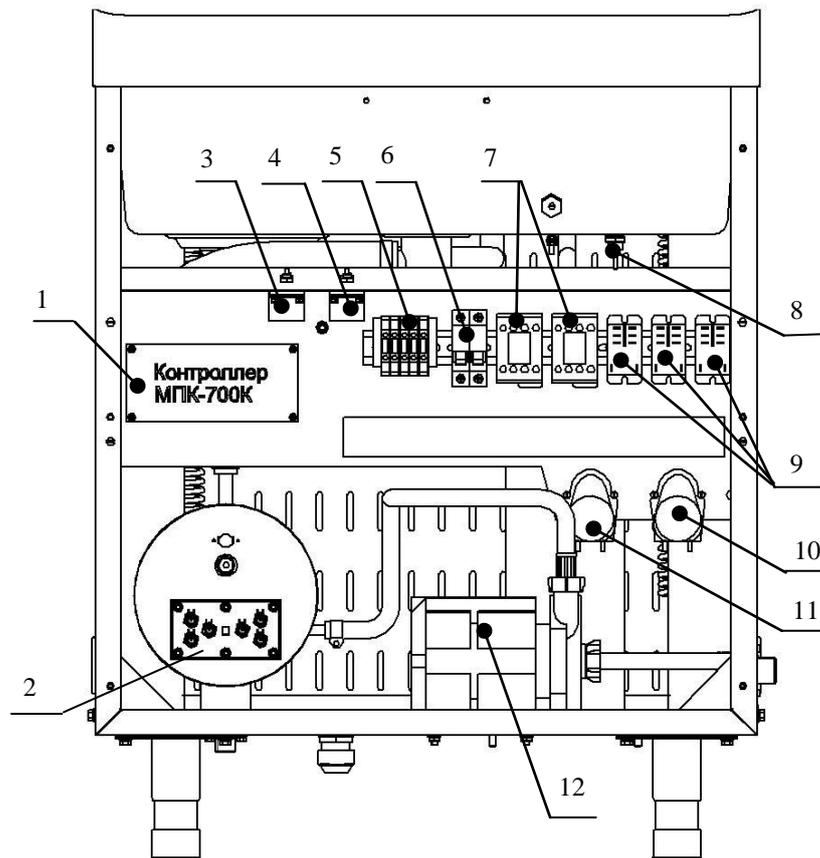
Схема электрическая принципиальная приведена в приложении.

После 40 минут простоя машина отключается. Включение машины осуществляется нажатием на кнопку «**СЕТЬ**».



- 1 – купол
- 2 – ручка для поднятия купола
- 3 – разбрызгиватель моющих
- 4 – разбрызгиватель ополаскивающий
- 5 – панель управления
- 6 – насос моющий
- 7 – насос ополаскивающий (в МПК-700К-01 отсутствует)
- 8 – бойлер
- 9 – подвод воды на ополаскивающие разбрызгиватели
- 10 – труба подвода воды на моющие разбрызгиватели
- 11 – шланг слива воды в канализацию
- 12 – ножки
- 13 – электромагнитный клапан (подвод воды)
- 14 – фильтрующие сетки
- 15 – ванна
- 16 – трубка перелива
- 17 – направляющие купола
- 18 – пружина, механизм уравнивания
- 19 – камера слива
- 20 – блокирующее устройство при поднятии купола (микрореле)
- 21 – электроды контроля уровня воды
- 22 – шланг для моющего раствора (в МПК-700К-01 отсутствует)
- 23 – шланг для ополаскивающего раствора

Рис. 1. Устройство посудомоечной машины



1. Контроллер
2. ТЭН бойлера
3. Термовыключатель бойлера
4. Термовыключатель ванны
5. Клеммный блок
6. Автоматический выключатель
7. Пускатель КМ1 и КМ2
8. ТЭН ванны
9. Реле К1...К3
10. Дозатор моющих (в МПК-700К-01 отсутствует)
11. Дозатор ополаскивающий
12. Насос ополаскивающий (в МПК-700К-01 отсутствует)

Рис. 2. Расположение органов управления на щите монтажном

### 3. МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

К обслуживанию и эксплуатации посудомоечной машины допускаются лица, прошедшие технический минимум по эксплуатации оборудования.

При работе с посудомоечной машиной необходимо соблюдать следующие правила безопасности:

- не включать посудомоечную машину без заземления;
- не оставлять включенную посудомоечную машину без присмотра;
- санитарную обработку производить только после отключения посудомоечной машины от сети;
- периодически проверять исправность электропроводки и заземляющего устройства машины;
- при обнаружении неисправностей вызывать электромеханика;
- посудомоечную машину включать только после устранения неисправностей.
- не допускается установка посудомоечной машины ближе 1м от легковоспламеняющихся материалов;

#### **Категорически запрещается:**

- производить чистку и устранять неисправности при включенной машине;
- работать без заземления;
- работать без внешней защиты;
- использовать машину в пожароопасных и взрывоопасных зонах;
- дотрагиваться до нагревательного элемента после окончания работы в течении 20 мин;
- для очистки наружной поверхности машины не допускается применять водяную струю.

#### **4. ПОРЯДОК УСТАНОВКИ**

**После хранения машины в холодном помещении или после перевозки в зимних условиях перед включением в сеть необходимо выдерживать ее в условиях комнатной температуры не менее 6 ч.**

Распаковка, установка и испытание машины должны производить специалисты по монтажу и ремонту торгово-технологического оборудования.

Машину следует разместить в хорошо проветриваемом помещении, если имеется возможность, то под воздухоочистительным зонтом, во избежание накопления пара в помещении.

Установку машины необходимо проводить в следующем порядке:

- перед установкой на предусмотренное место снять защитную пленку со всех поверхностей;
- установить машину на соответствующее место, установка машины ближе 100 мм от стенки не допускается;
- отрегулировать высоту и устойчивое положение машины с помощью регулируемых ножек так, чтобы рабочие поверхности приняли горизонтальное положение;
- подключить машину к системе водоснабжения. Посудомоечная машина подключается к системе водоснабжения через резьбу G 3/4" (электромагнитный клапан – поз. 13 рис. 1);
- подключить машину к системе канализации (поз. 11 рис. 1);
- подключить машину к электросети с помощью гибкого кабеля согласно действующему законодательству и нормативам. Подключение производится только уполномоченной специализированной службой с учетом надписей на табличках. Осуществить подключение машины к электросети с учетом допускаемой нагрузки на электросеть;
- для подключения к машине необходимо снять панель управления провести кабель питания к клеммному блоку X1 (поз. 5 рис. 2);
- монтаж и подключение произвести так, чтобы на установленной и подключенной машине отсутствовал доступ к токопроводящим частям без применения инструментов;
- надежно заземлить машину, подсоединив заземляющий проводник к заземляющему зажиму, заземляющий проводник должен быть в шнуре питания;
- провести ревизию соединительных устройств электрических цепей машины (винтовых и безвинтовых зажимов), при выявлении ослабления подтянуть или подогнуть до нормального контактного давления;
- проверить сопротивление изоляции машины, которое должно быть не менее 2 МОм;

Электропитание подвести на клеммный блок от распределительного щита через автоматический выключатель с комбинированной защитой с рабочими характеристиками защиты: ток 32А, ток утечки 30мА, например ВАК-4.

Выключатель должен обеспечивать гарантированное отключение всех полюсов от сети питания и должен быть подключен непосредственно к зажимам питания и иметь зазор между контактами не менее 3 мм на всех полюсах.

Номинальное поперечное сечение гибких кабелей питания должно быть не менее 4 мм<sup>2</sup>.

Для выравнивания потенциалов при установке машины в технологическую линию предусмотрен зажим, обозначенный знаком  – эквипотенциальность.

После монтажа машины перед пуском в эксплуатацию, без загрузки кухонного инвентаря, провести процедуру мойки 5-6 раз. После чего полностью слить воду с ванны в канализацию.

## 5. ПОРЯДОК РАБОТЫ

Прежде чем включить машину, внимательно ознакомьтесь с настоящим руководством по эксплуатации и, в первую очередь, с указаниями по технике безопасности, элементами управления и надписями на посудомоечной машине.

**Внимание! Используйте моющие и ополаскивающие средства предназначенные только для специализированных автоматических моек.**

Машину использовать строго по назначению, т.е. для мытья посуды.

Машина комплектуется набором кассет. Тарелки и подносы устанавливаются в пазы кассет для тарелок и подносов, а стаканы устанавливаются вверх дном в кассету для стаканов, ножи, вилки, ложки укладываются в кассету для приборов.

Качество мытья гарантируется при условии, что мытье посуды производится сразу после поступления ее в моечное отделение и с поверхности посуды удалены крупные остатки пищи.

Откройте кран подачи воды.

Включите машину в электрическую сеть.

Визуально проконтролируйте наличие моющего (в МПК-700К-01 функция отсутствует) и ополаскивающего раствора в емкостях.

Визуально проконтролируйте, чтобы шланги ополаскивающего и моющего раствора были помещены в емкости. Шланг с надписью «Моющий раствор» должен быть помещен в емкость с моющим раствором, а шланг с надписью «Ополаскивающий раствор» должен быть помещен в емкость с ополаскивающим раствором.

*Примечание: При первом включении или замене моющего и/или ополаскивающего раствора рекомендуется выполнить мойку 3-5 раз без загрузки инвентаря для того, чтобы насосы закачали жидкость в шланги.*

На машине МПК-700К-01 залейте в ванну моющее средство в количестве соответствующим рекомендациям инструкции по эксплуатации моющего средства (объем ванны 30 литров).

На панели управления нажмите и отпустите кнопку «Сеть», загорается световая сигнализация «1». При необходимости, измените режим мойки. Для этого необходимо нажать и отпустить кнопку режима «2» или кнопка «3» (для МПК-110К), при этом загорается подсветка кнопки «2», а подсветка кнопки «1» гаснет.

Закройте купол.

После заполнения ванны нагревается вода в бойлере, а затем в ванне – подготовка машины к работе. Во время подготовки машины мигает подсветка кнопки выбранного режима. При готовности машины - подсветка кнопки выбранного режима горит постоянно.

Поднимите купол.

Установите на кассету посуду, смойте с посуды мелкие остатки пищи проточной горячей водой, и загрузите кассету в машину.

Опустите купол для запуска процесса мойки.

Сигнал окончания мойки – мигает подсветка всех кнопок. После поднятия купола загорается светодиод режима «Сеть» и светодиод режима мойки.

По окончании мойки поднимите купол, удалите кассету с посудой из машины.

Следующий процесс мойки начнется после опускания купола.

Рекомендуется через каждые три часа непрерывной работы машины (в зависимости от загрязнения ванны) производит смену воды в ванне, для чего:

- выключить машину - нажав и отпустив кнопку «Сеть», и поднять купол;
- слить воду из ванны - сняв фильтрующие сетки и переливную трубку;
- удалить из ванны остатки пищи, промыть ее горячей водой;

- фильтрующие сетки и переливную трубку промыть проточной водой;
- установить фильтрующие сетки и переливную трубку на место, и отпустить купол;
- включить машину, нажав и отпустив кнопку «Сеть», отпустить купол.

Рекомендуемые средства:

- для мойки «Neodisher Alca 220» изготовитель «Chemisch Fabrik Dr.Weigert», Германия;
- для ополаскивания «Neodisher TS» изготовитель «Chemisch Fabrik Dr.Weigert», Германия.

## **6. ИНСТРУКЦИЯ ПО ТЕХНИЧЕСКОМУ ОБСЛУЖИВАНИЮ**

### **6.1. ОБЩИЕ УКАЗАНИЯ**

Техническое обслуживание машины должно проводиться в сроки, определенные настоящей инструкцией.

### **6.2. УКАЗАНИЕ МЕР БЕЗОПАСНОСТИ**

При техническом обслуживании машины следует соблюдать следующие правила техники безопасности:

- к техническому обслуживанию машины допускаются только лица, знающие устройство машины, правила эксплуатации и технического обслуживания и прошедших специальный инструктаж по технике безопасности;
- техническое обслуживание электрической части машины может производиться только лицами, имеющими удостоверение по группе электробезопасности не ниже третьей;
- выполнение всех работ по ремонту электрооборудования должно производиться в соответствии с правилами эксплуатации электрических установок;
- при техническом обслуживании и ремонтах машина в обязательном порядке должна быть обесточена;
- при проведении ремонтных и профилактических работ в месте снятия напряжения должна быть вывешена табличка: **«Не включать – работают люди !»**

### **6.3. ВИДЫ И ПЕРИОДИЧНОСТЬ ТЕХНИЧЕСКОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ И РЕМОНТА**

6.3.1. В процессе эксплуатации машины необходимо выполнить следующие виды работ в системе технического обслуживания и ремонта:

- а) ЕТО - техническое обслуживание при эксплуатации – повседневный уход за машиной;
- б) ТО - регламентированное техническое обслуживание – комплекс профилактических мероприятий, осуществляемых с целью обеспечения работоспособности или исправности машины;
- в) ТР - текущий ремонт – ремонт, осуществляемый в процессе эксплуатации, для обеспечения или восстановления работоспособности машины и состоящий в замене и (или) восстановлении ее отдельных частей и их регулировании.

6.3.2. Периодичность технического обслуживания и ремонтов:

- техническое обслуживания при эксплуатации ЕТО – ежедневно;
- техническое обслуживания (ТО).....1 мес.;
- текущий ремонт (ТР)..... при необходимости.

6.3.3. Техническое обслуживание при эксплуатации ЕТО производится работниками предприятий общественного питания, эксплуатирующими машину. Регламентированное техническое обслуживание ТО и текущий ТР ремонт выполняются работниками специализированных ремонтных предприятий или специалистами технических служб предприятия, эксплуатирующего машину, если они предусмотрены его штатным расписанием.

6.3.4. Техническое обслуживание при эксплуатации включает:

- а) проверку машины внешним осмотром на соответствие правилам техники безопасности;

- б) проверку состояния световой сигнализации, аппаратов пуска и останова машины;
- в) проверка засорения выходных отверстий форсунок ополаскивающих и моющих разбрызгивателей и их крепление;

В случае засорения форсунок необходимо (См. рис. 3):

- отвернуть винт поз. 1
- демонтировать разбрызгиватели
- снять все форсунки (поз. 3) с разбрызгивателя и прочистить проволокой  $\varnothing$  1,2 мм. (или иголкой) отверстия форсунок

- снять заглушку поз. 2, с обоих концов и продуть сжатым воздухом.

Сборку разбрызгивателя производить в обратной последовательности.

В случае неравномерного вращения моющего разбрызгивателя поз 5 или его останова необходимо вывернуть винт поз. 4. Снять разбрызгиватель и промыть водой.

Сборку производить в обратной последовательности.

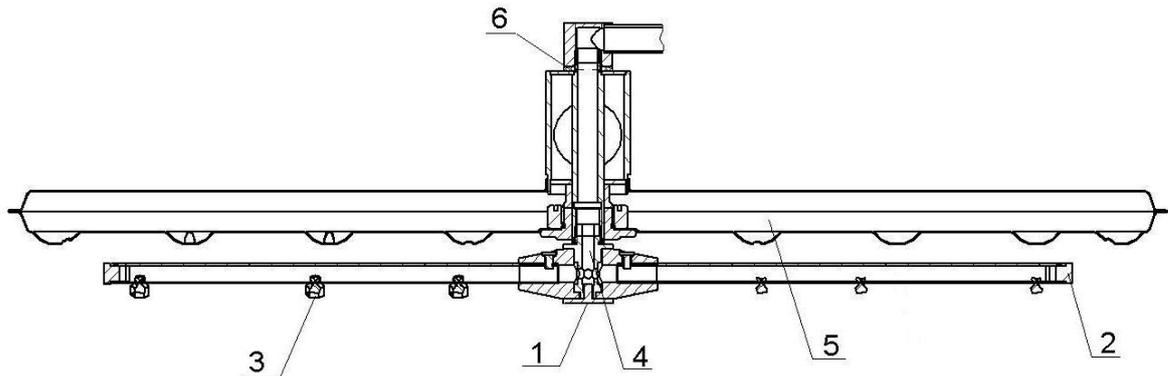


Рис. 3. Схема установки разбрызгивателей

г) проверку герметичности трубопроводов (визуально по наличию течи в местах соединения трубопроводов);

г) проверку качества вымытой посуды (визуально);

д) санитарную обработку машины.

6.3.5. Регламентированное техническое обслуживание ТО включает:

а) выполнение работ, входящих в техническое обслуживание при эксплуатации;

б) осмотр электроаппаратуры, подтяжку электроконтактных соединений. Замена контактов и т. д.;

в) проверка надежности крепления съемных узлов и механизмов и подтяжку крепежных деталей;

г) осмотр и проверку работы водонагревателя, электромагнитного клапана, датчиков температуры и уровня в следующей последовательности:

- снять трубку перелива, слить из ванны воду;

- установить трубку перелива на место;

- включить аппарат и опустить купол;

- визуально контролировать заполнение воды в ванну. При достижении уровня воды верхнего электрода заполнение воды прекращается;

- после заполнения воды должен начаться нагрев воды в бойлере до температуры (плюс) 85 градусов. Значение температуры воды в бойлере можно визуально контролировать на семисегментном индикаторе контроллера.

е) проверку работы программного устройства (контроллера) (см. п 2);

ж) проверку работы дозатора (визуально контролировать вращение мотора дозатора во время процесса мойки);

з) проверку и при необходимости регулировку натяжения пружин механизма уравновешивания купола;

и) промывку бойлера (см. п 6.3.6);

к) очистку от загрязнений и накипи электродов датчика уровня жидкости;

л) дополнительно один раз в год необходимо провести очистку бойлера (см. п.6.3.7);

м) проверку и регулировку работы блокирующего устройства, обеспечивающее прекращение работы машины при поднятии кожуха на высоту не более 50 мм.

Регулировку блокирующего устройства (далее по тексту - микровыключатель) производить следующим способом.

- обесточить аппарат;
- снять заднюю стенку;
- гаечным ключом на 17 ослабить гайку крепления микровыключателя (см. рис. 1);
- определить новое положение микровыключателя;
- подать напряжение питание и проверить работу микровыключателя. При необходимости определить новое положение микровыключателя.

#### 6.3.6. Промывка бойлера.

Периодически раз в месяц следует сливать воду с бойлера, для этого необходимо:

- обесточить машину;
- закрыть кран подачи воды;
- слить в канализацию воду из ванны;
- открутить гайку слива воды с бойлера и слить воду;
- закрутить гайку слива воды.

#### 6.3.7. Очистка бойлера.

Периодически раз в год следует очищать бойлер, для этого необходимо:

- обесточить машину;
- закрыть кран подачи воды;
- слить в канализацию воду из ванны;
- открутить гайку слива воды бойлера и слить воду;
- снять блок ТЭН-ов;
- произвести очистку ТЭН-ов и внутренней полости бойлера от накипи и отложений механическим путем или обработкой в специальных растворах (нпр. «Кумкумит»). Обработку провести в соответствии с инструкцией по эксплуатации на раствор.

- установить блок ТЭН-ов;
- закрутить гайку слива воды.

#### 6.3.7 Замена лампы освещения.

- обесточить машину;
- открутить винты крепления рамки светильника;
- снять стекло
- заменить лампочку.
- перед установкой стекла, обезжирить стекло лампочки раствором спирта;
- закрепить рамку светильника.

6.3.8 Восстановление работоспособности машины при срабатывании аварийных термовыключателей.

- снять панель управления;
- устранить причину срабатывания термовыключателя;
- включить терморегулятор, для чего нажать на кнопку на термовыключателе;
- установить панель управления.

## 7. ВОЗМОЖНЫЕ НЕИСПРАВНОСТИ И МЕТОДЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ

| Неисправность   | Вероятная причина   | Метод определения  | Способ устранения   |
|---|---|--|---|
| 1. При подаче напряжения световая сигнализация «Сеть» не горит, заполнение воды и мойка не работают | 1. Нет напряжения в питающей сети<br>2. Разорвана цепь от клеммного блока X1 до разъема X1 контроллера<br>3. Сгорел предохранитель на 2А  | 1. Комбинированным прибором проверить наличие напряжения на клеммном блоке X1<br>2. Комбинированным прибором проверить наличие напряжения на разъеме X1 контроллера<br>3. Проверить предохранитель                                 | 1. Устранить неисправность в питающей сети<br>2. Восстановить целостность цепи:<br>- включить автоматы QF1 и QF2;<br>- подтянуть контакты;<br>- заменить неисправные провода и т.д.<br>3. Заменить предохранитель; при повторном сгорании предохранителя и отключении автоматов заменить контроллер |
| 2. При подаче напряжения световая сигнализация «Сеть» не горит, заполнение воды и мойка работают    | 1. Сгорел светодиод в кнопке<br>2. Разорвана цепь от разъема X7 (контакты 1 и 2) до светодиода<br>3. Неисправен контроллер  | 1. Проверить светодиод<br>2. Проверить целостность цепи<br>3. Проверить наличие постоянного напряжения 5 В на контактах 1 и 2 разъема X7 контроллера   | 1. Заменить кнопку «Сеть»<br>2. Восстановить целостность цепи<br>3. При необходимости заменить контроллер   |
| 3. При нажатии кнопки «Сеть» не загорается светодиод «1», заполнение воды и мойка не работают       | 1. Неисправна кнопка «Сеть» или разорвана цепь между контактами 5 и 6 разъема X4 контроллера  | 1. Проверить замыкание кнопки «Сеть». При нажатии кнопки цепь между контактами 5 и 6 разъема X4 должна замкнуться  | 1. При необходимости заменить кнопку или устранить нецелостность цепи; в противном случае заменить контроллер   |
| 4. При нажатии кнопки «Сеть» не загорается светодиод «1», заполнение воды и мойка работают          | 1. Сгорел светодиод в кнопке<br>2. Разорвана цепь от разъема X7 (контакты 3 и 4) до светодиода<br>3. Неисправен контроллер  | 1. Проверить светодиод<br>2. Проверить целостность цепи<br>3. Проверить наличие постоянного напряжения 5 В на контактах 3 и 4 разъема X7 контроллера   | 1. Заменить кнопку «1»<br>2. Восстановить целостность цепи<br>3. При необходимости заменить контроллер  |
| 5. Не происходит переключение режимов   | 1. Неисправна кнопка «2» или разорвана цепь между контактами 9 и 10 разъема X4 контроллера<br>2. Неисправна кнопка «1» или разорвана цепь между контактами 7 и 8 разъема X4 контроллера | 1. Проверить замыкание кнопки «2». При нажатии кнопки цепь между контактами 9 и 10 разъема X4 должна замкнуться<br>2. Проверить замыкание кнопки «2». При нажатии кнопки цепь между контактами 9 и 10 разъема X4 должна замкнуться | 1. При необходимости заменить кнопку или восстановить нецелостность цепи; в противном случае заменить контроллер<br>2. При необходимости заменить кнопку или устранить нецелостность цепи; в противном случае заменить контроллер   |

|  |  |   |  |
|--|--|---|--|
| 6. Не работают заполнение, мойка, ТЭНы   | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Отсутствует напряжение на контакте 1 разъема X5 контроллера</li> <li>2. Неисправен микропереключатель</li> <li>3. Перегорел предохранитель на 5А на плате контроллера</li> <li>4. Сработал термовыключатель</li> </ol> | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Проверить</li> <li>2. Проверить (не замыкаются контакты)</li> <li>3. Проверить</li> <li>4. Проверить термовыключатели (должны быть замкнуты)</li> </ol> | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Восстановить целостность цепи</li> <li>2. Заменить микропереключатель или восстановить целостность цепи от контроллера к микропереключателю</li> <li>3. Заменить предохранитель, при повторном сгорании см. п 7</li> <li>4. Выяснить причину срабатывания, устранить причину, включить термовыключатель, нажав на кнопку на его корпусе</li> </ol> |
| 7. Постоянно сгорает предохранитель на 5 А на плате контроллера, одновременно отключаются автоматы       | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Короткое замыкание в цепи управления</li> </ol>  | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Отсоединить разъем X5 от контроллера и проверить наличие короткого замыкания между контактами 2-8 и нейтралью (не должно быть 0 Ом)</li> </ol>          | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Устранить короткое замыкание заменой соответствующего узла</li> </ol>  |
| 8. Не работает какая-либо из функций   | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Разорвана соответствующая цепь управления</li> </ol>   | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Отсоединить разъем X5 от контроллера и проверить наличие обрыва между контактами 2-8 и нейтралью (не должно быть бесконечности)</li> </ol>              | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Устранить обрыв заменой соответствующего узла</li> </ol>   |
| 9. При достижении уровня в ванне вода продолжает наполняться, электродвигатель ополаскивания не работает | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Не исправен соленоидный клапан (не герметичен)</li> </ol>  | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Проверить</li> </ol>  | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Заменить электромагнитный клапан</li> </ol>  |
| 10. При достижении уровня в ванне вода продолжает наполняться, электродвигатель ополаскивания работает   | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Накипь на электродах</li> <li>2. Разорвана цепь к электродам</li> <li>3. Неисправен контроллер</li> </ol>  | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Проверить</li> <li>2. Проверить</li> </ol>  | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Очистить электроды</li> <li>2. Устранить</li> <li>3. Заменить контроллер</li> </ol>  |
| 11. Срабатывают автоматы питающей сети   | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Короткое замыкание в силовой цепи МПК (ТЭНы, электродвигатели, электромагнитный клапан)</li> </ol>   | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Проверить наличие короткого замыкания между выходами К1, К2, К3, КМ1 и корпусом МПК (не должно быть 0 Ом)</li> </ol>                                    | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Устранить короткое замыкание заменой соответствующего узла</li> </ol>  |
| 12. Не происходит нагрев воды бойлера  | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Неисправен ТЭН</li> <li>2. Неисправен пускатель КМ1 или КМ2</li> <li>3. Неисправен контроллер.</li> </ol>  | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Проверить сопротивление спирали ТЭНов (должно быть 18 (+5-10%) Ом)</li> <li>2. Проверить наличие напряжения на ТЭНах</li> </ol>                         | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Заменить ТЭН</li> <li>2. Заменить неисправный пускатель</li> <li>3. Заменить контроллер</li> </ol>   |

|  |  |   |   |
|--|--|---|---|
| 13. Не происходит нагрев воды ванны                        | 1. Неисправен ТЭН<br>2. Неисправно реле К3<br>3. Неисправен контроллер.                      | 1. Проверить сопротивление спирали ТЭНов (должно быть <b>18 (+5-10%) Ом</b> )<br>2. Проверить наличие напряжения на ТЭНах                   | 1. Заменить ТЭН<br>2. Заменить неисправное реле<br>3. Заменить контроллер |
| 14. Нагрев бойлера или ванны не отключается                | 1. Неисправна одна из термопар<br>2. Неисправен контроллер                                   | 1. Проверить сопротивление изоляции термопар (должно быть $R_{изол} \geq 100 \text{ Мом}$ )<br>2. Если выполняется п1. заменить контроллер. | 1. Заменить термопару<br>2. Заменить контроллер                           |
| 15. При поднятии и опускании купола не включается мойка    | 1. Неисправен микровыключатель<br>2. Неисправен электродвигатель М2, конденсатор или реле К2 | 1. Проверить (не переключаются контакты)<br>2. Проверить  | 1. Заменить микровыключатель<br>2. Заменить неисправный элемент           |
| 16. Раздается звуковой сигнал                              | 1. Обрыв термопары   | 1. Проверить на обрыв   | 1. Заменить термопару   |
| 17. Отсутствует подача моющего или ополаскивающего средств | 1. Неисправен соответствующий дозатор  | 1. Проверить подачу напряжения на дозатор   | 1. При наличии напряжения заменить дозатор                                |

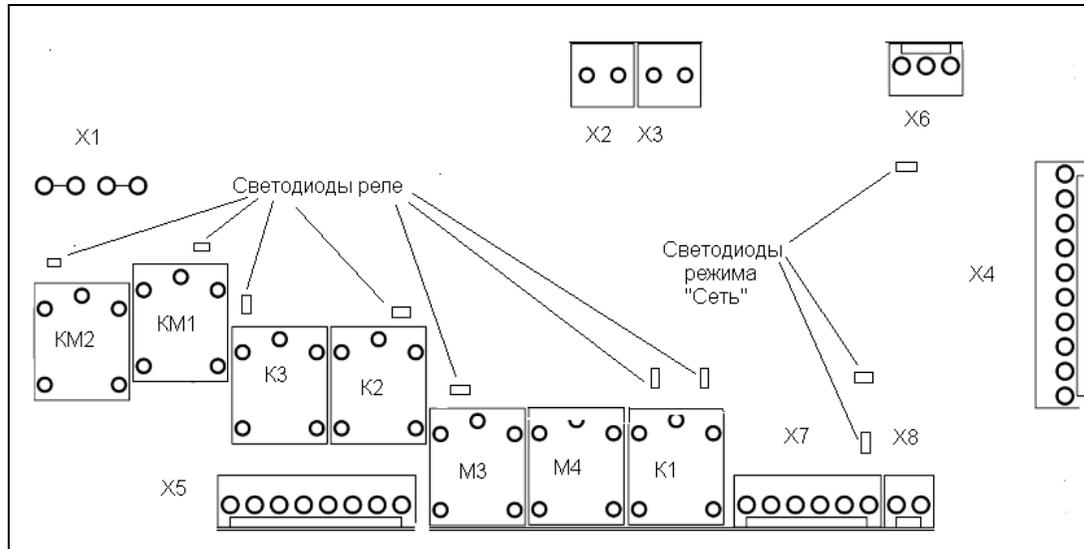


Схема расположения реле и разъемов на плате контроллера

# СХЕМА ЭЛЕКТРИЧЕСКАЯ ПРИНЦИПИАЛЬНАЯ МПК-700К, МПК-700К-01, МПК-1100К

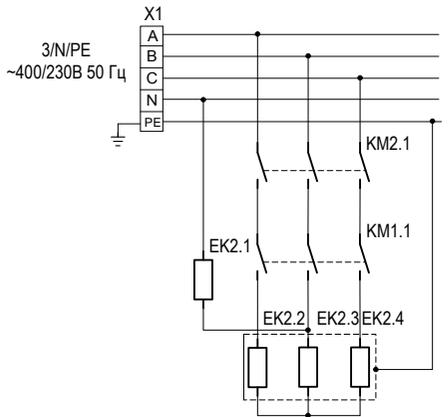
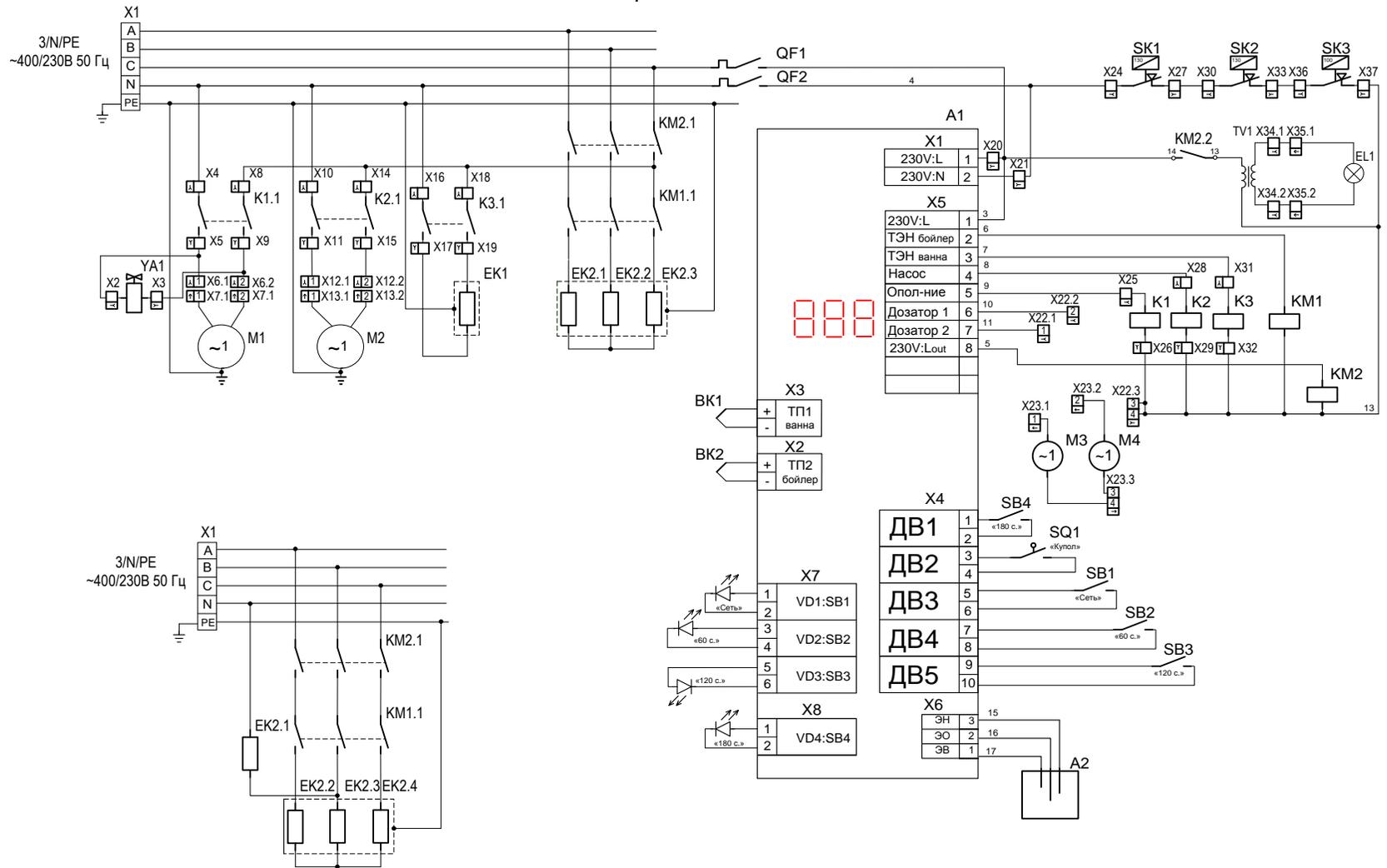


Рисунок 1. Схема подключения ТЭНа (EК2) для МПК1100

ПЕРЕЧЕНЬ ЭЛЕМЕНТОВ

| Поз. Обозн. | Наименование                                  | 700 К | 700К -01 | 1100 К | Примечание           |
|-------------|---|-------|----------|--------|----------------------|
| A1          | Контроллер МПК                                | 1     | 1        | 1      |                      |
| A2          | Ванна моечная с электродом                    | 1     | 1        | 1      |                      |
| BK1         | Термопреобразователь ТС1763 ХК-32-1500        | 1     | 1        | 1      | Ванна                |
| BK2         | Термопреобразователь ТС1763 ХК-60-1500        | 1     | 1        | 1      | Бойлер               |
| C1          | Конденсатор 10 мкФ-450В                       | 1     | 1        | 1      | Поставл. в компл. М1 |
| C2          | Конденсатор 16 мкФ-450В                       | 1     | -        | 1      | Поставл. в компл. М2 |
| EK1         | ТЭН 113-6-8.5/3.2P230                         | 1     | 1        | 1      | Ванна                |
| EK2         | ТЭН 444-3,5-6,5/9                             | 1     | 1        | -      | 9 kW Бойлер          |
|             | ТЭН Б4 330А8,5/12,0 P230                      | -     | -        | 1      | 12 kW Бойлер         |
| EL1         | Лампа галогеновая                             | 1     | -        | 1      | 12V 20W              |
| K1...K3     | Реле RPF2AP7                                  | 3     | 3        | 3      |                      |
| KM1, KM2    | Пускатель ПМУ 1810                            | 2     | 2        | 2      |                      |
| M1          | Асинхронный электродвигатель, Olimpia T.5PRSM | 1     | 1        | 1      | Ополаскивание        |
| M2          | Асинхронный электродвигатель, Olimpia T.15    | 1     | -        | 1      | Насос                |
| M3          | Электродвигатель, P1PB                        | 1     | 1        | 1      | Ополаскивание        |
| M4          | Электродвигатель, P1PD                        | 1     | -        | 1      | Мойка                |
| QF1, QF2    | Автоматический выключатель ВА47-29 1P 3,0А    | 2     | 2        | 2      |                      |
| SB1         | Кнопочный переключатель MP1002                | 1     | 1        | 1      | Сеть, зеленая        |
| SB2...SB4   | Кнопочный переключатель MP1002                | 2     | 2        | 3      | Режим, красная       |
| SK1, SK2    | Термовыключатель 55.13522.090                 | 2     | 2        | 2      | T-130 <sup>0</sup> C |
| SK3         | Термовыключатель BE-H100V                     | 1     | 1        | 1      | T-100 <sup>0</sup> C |
| SQ1         | Выключатель конечный Z15G1308                 | 1     | 1        | 1      | Купол                |
| TV1         | Трансформатор                                 | 1     | -        | 1      | 230V/12V             |
| X1          | Набор клемм ZDU6                              | 6     | 6        | 6      | Доп. Замена WDU6     |
| X2...X5     | Колодка 457373 9443                           | 4     | 4        | 4      |                      |
| X6          | Колодка 45 7373 9005                          | 1     | 1        | 1      |                      |
| X7          | Колодка 45 7373 9006                          | 1     | 1        | 1      |                      |
| X8...X11    | Колодка 457373 9443                           | 4     | 4        | 4      |                      |
| X12         | Колодка 45 7373 9005                          | 1     | 1        | 1      |                      |
| X13         | Колодка 45 7373 9006                          | 1     | 1        | 1      |                      |
| X14...X21   | Колодка 9001                                  | 8     | 8        | 8      |                      |
| X22         | Колодка 45 7373 9009                          | 1     | 1        | 1      |                      |
| X23         | Колодка 45 7373 9011                          | 1     | 1        | 1      |                      |
| X24...X33   | Колодка 457373 9443                           | 10    | 10       | 10     |                      |
| X34         | Колодка 45 7373 9038                          | 1     | 1        | 1      |                      |
| X35         | Колодка 45 7373 9076                          | 1     | 1        | 1      |                      |
| X36, X37    | Колодка 457373 9443                           | 2     | 2        | 2      |                      |
| YA1         | Электромагнитный клапан V18                   | 1     | 1        | 1      |                      |